

BOSNA I HERCEGOVINA
Konkurencijsko vijeće



БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА
Конкуренијски савјет

РЈЕШЕЊЕ
по Пријави концентрације привредног субјекта Flint Group Sweden AB

Сарајево
Јуни 2010. године



Број: 01-02-26-006-11 -II/10
Сарајево, 14. 06.2010. године

На основу члана 25. став (1) тачка е), члана 42. став (1) тачка д) у вези са чл. 12., 14., 16., 17. и 18. Закона о конкуренцији («Службени гласник БиХ», бр. 48/05, 76/07 и 80/09), а рјешавајући по Пријави намјере концентрације привредног субјекта Flint Group Sweden AB, Vox 1003, 231 25 Trelleborg, Шведска, поднесеној по адвокату Бранку Марић, Мехмеда Спахе 26, 71000 Сарајево, запримљеној дана 26. фебруара 2010. године под бројем: 01-02-26-006-ИИ/10, Конкуренијски савјет, на 106. (стошестој) сједници одржаној дана 14.06.2010. године, је донијело

Р Ј Е Ш Е Њ Е

- (1) Оцјењује се допуштеном концентрација која има утицај на тржиште продаје текућих тинти за штампаче у Босни и Херцеговини, а која ће настати стицањем контроле над привредним субјектом Torda Holding AB, Vox 33, 221 00 Lund, Шведска од стране привредног субјекта Flint Group Sweden AB, Vox 1003, 231 25 Trelleborg, Шведска куповином 100% дионица.
- (2) Ово Рјешење о концентрацији се уписује у Регистар концентрација.
- (3) Ово Рјешење је коначно и бит ће објављено у «Службеном гласнику БиХ», службеним гласилима ентитета и Брчко Дистрикта Босне и Херцеговине.

Образложење

Конкуренијски савјет је дана 26.02.2010. године под бројем: 01-02-26-006-ИИ/10 запримило Пријаву концентрације (у даљем тексту: Пријава) привредног субјекта Flint Group Sweden AB, Vox 1003, 231 25 Trelleborg, Шведска који намјерава стећи контролу куповином 100% дионица над привредним субјектом Torda Holding AB, Vox 33, 221 00 Lund, Шведска.

Пријава је поднесена путем адвоката Бранка Марића, Мехмеда Спахе 26, 71 000 Сарајево, Босна и Херцеговина (пуномоћ издата у Trelleborg-у, Шведска дана 12. фебруара 2010. године) Конкуренијски савјет је утврдио да нису достављени сви релевантни подаци, који су прописани чланом 30. Закона о конкуренцији („Службени гласник БиХ“, бр. 48/05, 76/07 и 80/09) и члановима од 9. до 12. Одлуке о начину подношења пријаве и критеријумима за оцјену концентрације привредних субјеката („Службени гласник БиХ“, број 34/10), те је затражило допуну исте.

Подносилац пријаве у складу са захтјевом Конкуренијског савјета је допунио Пријаву траженом документацијом (поднесак број: 01-02-26-006-4-II/10 од 15. марта 2010. године; број: 01-02-26-006-5-II/10 од 17. марта.2010. године и број: 01-02-26-006-7 -II/10 од 07. априла 2010. године).

По пријему тражене документације Конкуренцијски савјет је утврдио Пријаву комплетном и издало Потврду о пријему комплетне и уредне Пријаве, у складу са чланом 30. став (3) Закона, дана 10.06.2010. године број: 01-02-26-006-9 -II/10.

Подносилац пријаве је навео, у смислу члана 30. став (2) Закона да је поднио захтјев за оцјену концентрације надлежним тијелима за конкуренцију Републике Македоније и Украјине.

Конкуренцијски савјет у поступку оцјене допуштености предметне концентрације је утврдио сљедеће чињенице:

Предметна Пријава је поднесена благовремено у временском року од 15 (петнаест) дана, у смислу члана 16. став (1) Закона.

1. Учесници концентрације

Учесници концентрације су привредни субјекти Flint Group Sweden AB, Vox 1003, 231 25 Trelleborg, Шведска и Torda Holding AB, Vox 33, 221 00 Lund, Шведска.

1.1. Привредни субјекат Flint Group Sweden

Привредни субјекат Flint Group Sweden AB, Vox 1003, 231 25 Trelleborg, Шведска регистрован је у Регистрацијској Канцеларији за шведске компаније под регистрационим бројем: 556004-4181, основан дана 09.09.1901. године (у даљем тексту: Flint Group Sweden).

Привредни субјекат Flint Group Sweden је у 100% власништву привредног субјекта ANI Printing Inks B.V. Шведска филијала који је у власништву холдинга Flint Group, са сједиштем у Луксембургу, Boulevard Royal 26b, L – 2449 Luxembourg.

Основна регистрована дјелатност привредног субјекта Flint Group Sweden је производња и продаја графичке боје и осталих хемијско – техничких производа.

Привредни субјекат Flint Group нема повезаних привредних субјеката у Босни и Херцеговини.

1.2. Привредни субјекат Torda Holding AB Sweden

Привредни субјекат Torda Holding AB P.O: Vox 33, 221 00 Lund, Шведска регистрован је у Регистрацијској Канцеларији за шведске компаније под регистрационим бројем: 556707-6848, основан дана 07.11.2006. године (у даљем тексту: Torda Holding AB).

Регистрована дјелатност привредног субјекта Torda Holding AB је посједовање и управљање некретнинама и покретном имовином као и обављање пословних активности које су компатибилне са наведеним.

Власничка структура привредног субјекта Torda Holding AB прије провођења концентрације приказана је у Табели 1:

Табела 1

Дионичари	Учешће у %
(..)**	50,00
(..)**	50,00
УКУПНО	100,00

Извор: Подаци из Пријаве

Привредни субјекат (..)**, регистрован је у регистру привредних друштава под бројем: (..)**.

Привредни субјекат (..)** регистрован је у регистру привредних друштава под бројем: (..)**.

1.2.1. Ровезана друштва привредног субјекта Torda Holding AB

Привредни субјекат Torda Holding AB поседује 100% власничког удјела у привредном субјекту Torda Ink AB, а Torda Ink AB је власник са 51% власничког удјела привредног субјекта Торда – Звезда предузеће за производњу штампарских боја, сродних производа и услуга д.о.о. Горњи Милановац, Република Србија.

Привредни субјекат Torda Holding AB на релевантном тржишту је присутан посредством привредног субјекта Торда – Звезда д.о.о. Горњи Милановац.

Привредни субјекат Торда – Звезда д.о.о. Горњи Милановац, Радована Грковића 24 је основан дана 19.12.2002. године и регистрован у судском регистру Трговинског суда у Чачку под матичним бројем 17472267 (у даљем тексту Торда – Звезда).

Претежна регистрована дјелатност привредног субјекта Торда – Звезда је производња боја, лакова и сличних премаза, графичких боја и китова.

Подносилац пријаве наводи да је привредни субјекат Torda Zvezda на тржишту Босне и Херцеговине присутан продајом текућих тинти за штампање.

Власничка структура привредног субјекта Торда – Звезда приказана је у Табели 2:

Табела 2

Власници удјела	Учешће у %
Индустрија боја и лакова Звезда – Хелиос а.д. Горњи Милановац	49,00
Torda Ink Ab, Lund, Шведска	51,00
УКУПНО	100,00

Укупни приход привредног субјекта Торда – Звезда остварен на територији Босне и Херцеговине у 2009. години износио је (..)** КМ.

2. Обавеза пријаве концентрације

Обавеза пријаве концентрације привредних субјеката са сједиштем и пребивалиштем у инсотранству у складу са чланом 2. Одлуке о начину подношења пријаве и критеријумима за оцјену концентрације привредних субјеката („Службени гласник БиХ“, број 34/10) постоји, уколико су испуњени услови из члана 14. став (1) тачка а) и б) Закона.

Намјеравану концентрацију привредни субјетки су обавезни пријавити у смислу одредби члана 14. став (1) под а) и б) Закона, ако укупни годишњи приход свих учесника концентрације остварен продајом роба и/или услуга на свјетском тржишту износи 100.000.000,00 КМ по завршном рачуну која је претходила концентрацији и ако је њихово заједничко учешће на релевантном тржишту веће од 40%.

Укупни годишњи приходи привредних субјеката учесника предметне концентрације на дан 31.12.2009. године приказан је у Табели 3:

Табела 3

КМ	Flint Group	Flint Group Sweden	Torda Group	Torda Holding AB
Свијет	(..)** ¹	(..)**	(..)**	(..)**
Босна и Херцеговина	(..)**	/	(..)**	(..)**

Извор: Подаци из Пријаве

Учесници концентрације у Пријави наводе да је њихов укупни заједнички тржишни удио на релевантном тржишту у Босни и Херцеговини већи 40%.

Будући да су испунили услове, у смислу члана 14. став (1) Закона, привредни субјекти су били обавезни поднијети Пријаву.

3. Правни оквир оцјене предметне концентрације

Конкурентијски савјет је у provedби поступка оцјене допуштености предметне концентрације примијенило одредбе Закона, Одлуке о утврђивању релевантног тржишта («Службени гласник БиХ», број 18/06), те Одлуке о начину подношења пријаве и критеријумима за оцјену концентрација привредних субјеката.

4. Правни основ и облик предметне концентрације

Правни основ предметне концентрације, прописан је чланом 16. став (1) Закона и чланом 9. тачка ф) алинеја б. Одлуке о начину подношења пријаве и критеријумима за оцјену концентрација привредних субјекта.

¹ (..)** подаци представљају пословну тајну

Правни основ концентрације је Уговор о преносу удјела у Torda Holding AB закључен дана 26.02.2010. године између овлашћених представника продаваца (..) ** с једне стране и овлашћених представника купца Flint Group Sweden AB, P.O. Box 1003, SE – 231 25, Trelleborg, Шведска, с друге стране.

У складу са наведеним Уговором привредни субјекат Flint Group Sweden ће стећи контролу куповином 100% дионица над привредним субјектом Torda Holding AB, Box 33, 221 00 Lund, Шведска.

На основу напријед наведеног правни облик предметне концентрације, представља стицање контроле од стране привредног субјекта Flint Group Sweden над привредним субјектом Torda Holding AB, куповином 100 % дионица у смислу члана 12 став (1) тачка б) под 1) Закона о конкуренцији.

5. Релевантно тржиште предметне концентрације

Релевантно тржиште концентрације, у смислу члана 3. Закона, те чл. 4. и 5. Одлуке о утврђивању релевантног тржишта, чини тржиште одређених производа /услуга које су предмет обављања дјелатности на одређеном географском тржишту.

Према одредби члана 4. Одлуке о утврђивању релевантног тржишта у производном смислу обухваћа све производе и/или услуге које потрошачи и/или корисници сматрају међусобно замјенивим, под прихватљивим условима, имајући у виду нарочито њихове битне карактеристике, квалитет, уобичајну намјену, начин употребе, услове продаје и цијене.

Надаље, према члану 5. Одлуке о утврђивању релевантног тржишта, релевантно тржиште у географском смислу обухваћа цјелокупну или дио територије Босне и Херцеговине на којој привредни субјект дјелује у продаји и/или куповини релевантног производа под једнаким или довољно уједначеним условима и који то тржиште битно разликују од услова тржишне конкуренције на сусједним географским тржиштима.

Релевантно тржиште услуга /производа предметне концентрације је тржиште продаје текућих тинти за штампаче.

Релевантно тржиште у географском смислу предметне концентрације је тржиште Босне и Херцеговине.

Према наведеном, релевантно тржиште предметне концентрације је тржиште продаје текућих тинти за штампаче у Босни и Херцеговини.

6. Оцјена предметне концентрације

Конкуренцијски савјет је, након процјене и анализе података и утврђених чињеница у смислу члана 17. Закона, у поступку доношења Рјешења, оцијенио да провођење концентрације на релевантном тржишту неће имати директног утицаја на тржиште продаје текућих тинти за штампаче, нити ће доћи до промјене тржишних учешћа на релевантном тржишту.

Приликом оцјене предметне концентрације, Конкуренцијски савјет је имао у виду и чињеницу да се у конкретном случају ради о екстериторијалној концентрацији (учесници концентрације привредни субјекти Flint Group Sweden AB Шведска и Torda Holding AB Шведска нису присутни на тржишту Босне и Херцеговине), те да предметна концентрација има утицај на тржишту Босне и Херцеговине преко дјеловања повезаног привредног субјекта у власништву привредног субјекта Torda Holding AB Шведска.

Из горе наведених разлога, Конкуренцијски савјет сматра да се предметном концентрацијом привредних субјеката не ствара и не јача доминантан положај на релевантном тржишту, те је одлучило као у диспозитиву овог Рјешења.

Узимајући у обзир све изнесене чињенице и податке који су претходили доношењу Рјешења, Конкуренцијски савјет је оцијенио концентрацију допуштеном, у складу са чланом 18. став (2) тачка а) Закона, као у диспозитиву.

7. Административна такса

Подносилац Пријаве на ово Рјешење, у складу са чланом 2. став (1) тарифни број 107. тачка д) под 1) Одлуке о административним таксама у вези с процесним радњама пред Конкуренцијским савјетом («Службени гласник БиХ», број 30/06) је дужан платити административну таксу у укупном износу од 2.500,00 КМ у корист Буџета институција Босне и Херцеговине.

8. Поука о правном лијеку

Против овога Рјешења није дозвољена жалба.

Незадовољна страна може покренути управни спор пред Судом Босне и Херцеговине у року од 30 дана од дана пријема, односно објаве овога Рјешења.

Предсједник

др. Стјепо Прањић